

ТЕМА 1

ПРЕДМЕТ ЮРИСЛИНГВИСТИКИ. ЯЗЫК И ПРАВО

План лекции:

1. Возникновение юрислингвистики, её задачи и границы.
2. Правовой аспект речевой деятельности
3. Деятельность лингвистов-экспертов
4. Роль лингвистической экспертизы в современном обществе

Юридическая лингвистика –

отрасль науки на стыке языка и права,
изучающая их взаимоотношения.

Предметное поле юрислингвистики

- Юридическая лингвистика как отрасль организуется тремя видами отношений между языком и правом (по Н.Д.Голеву):
 - 1) язык выступает как объект правового регулирования (точнее, не сам язык, а языковые права человека).
 - 2) язык выступает как средство юридической деятельности, правового регулирования.
 - 3) язык является средством совершения правонарушений самого разного рода (например, телефонного мошенничества, оскорбления, брани в общественном месте); также коммуникация на естественном языке сопровождается неречевые преступления (грабёж, убийство и т.д.).

Отношения между языком и правом

(Метафора «Язык в зале суда»)

Тип 1. Язык - объект правового регулирования

- Язык выступает как нематериальная ценность, защищаемая правом (государственный язык, языковые права человека)
- Метафорическое представление: язык - «пострадавший, истец»

Отношения между языком и правом

(Метафора «Язык в зале суда»)

Тип 2. Язык - средство юридической деятельности

- Язык используется в законотворческой и правоприменительной деятельности.
- Фундаментальная антиномия юридического языка.
- Метафорическое представление: язык - «закон, суд, прокурор, адвокат»

Отношения между языком и правом

(Метафора «Язык в зале суда»)

Тип 3. Язык - средство правонарушения

- Речевая деятельность получает оценку с точки зрения закона. Язык может становиться средством совершения преступления/правонарушения (речевых деликтов).
- Коммуникация на естественном языке сопровождает неречевые преступления (грабёж, убийство и т.д.)
- Метафорическое представление: язык - «преступник» (+ «свидетель»).

Задачи юрислингвистики

- 1) изучение конфликтного (инвективного, манипулятивного, агрессивного, полиинтерпретативного) функционирования языка;
- 2) разработка принципов юридического регулирования языковых конфликтов;
- 3) теоретическое изучение и практическая разработка юрислингвистических аспектов государственного языка, языковой политики;

Задачи юрислингвистики

- 4) разработка юридического языка (языка закона), способного обслуживать коммуникативное взаимодействие субъектов права (государство, различные его органы, народ, отдельная личность), в процессе создания правовой информации и её передачи от правотворческого органа к правоприменителю;
- 5) разработка единых правил судебной экспертизы различных видов (лингвистической, автороведческой, фоноскопической);
- 6) терминологическое, переводческое и лексикографическое обеспечение юридической деятельности;
- 7) лингвистическое образование специалистов в области права, лингво-юридическое просвещение населения.